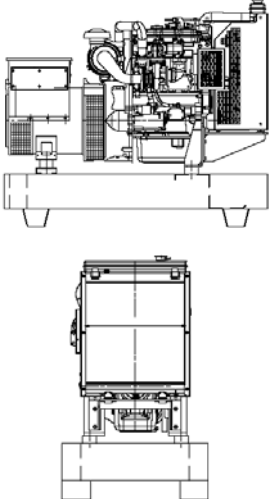
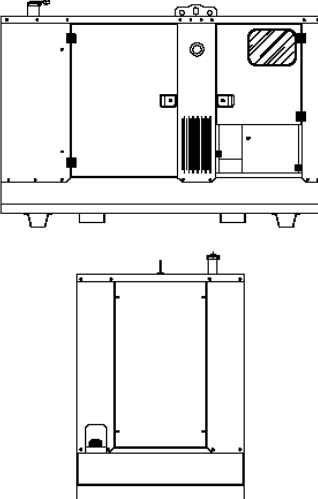











GRUPPO ELETTROGENO GENERATING SET GROUPE ELECTROGENE		50 Hz	60 Hz	G71P		GX71P		
Tensione Voltage Voltage	Volt	400/231	220/127	Versione aperta Open version Version ouverte		Versione insonorizzata Soundproof version Version insonorisée		
Potenza servizio continuo Continuous power Puissance service continue	kVA	60	70					
Potenza servizio emergenza Stand by power Puissance service secours	kVA	66	77					
Fattore di potenza Power factor Facteur de puissance		cos 0,8						
Potenza servizio continuo Continuous power Puissance service continue	kWe	48,0	56,2					
Potenza servizio emergenza Stand-by Power Puissance service secours	kWe	52,4	63,2					
Consumo combustibile carico 70% Fuel consumption 70% load Consommation combustible 70% charge		9,5 l/h	10,7 l/h					
MOTORE ENGINE MOTEUR	giri/min rpm tr/min	1500	1800	ALTERNATORE ALTERNATOR ALTERNATEUR	giri/min rpm tr/min	1500	1800	
Modello Model Modèle		 1103A-33TG2		Modello Model Modèle		 LSA 43.2 LSA 43.2		
Potenza servizio continuo Continuous power Puissance service continue	KWm	53,8	61,2	Potenza servizio continuo Continuous power Puissance service continue		40°C 60 kVA	40°C 88 kVA	
Potenza servizio emergenza Standby power Puissance service secours	KWm	59,3	69,6	Efficienza massima Max efficiency Rendement maximal		90,8 %	91,7 %	
Aspirazione Aspiration Aspiration		Sovralimentata Turbocharged Suralimentée		Excitatrice Exciter Excitatrice pivotante		Senza spazzole - ponte di diodi Brushless - edge of diodes Sans balais - pont de diodes		
Raffreddamento Cooling system Refroidissement		Acqua Water Eau		Morsetti Wires Fils		12		
Regolatore di giri Speed governor Régulateur de vitesse		Meccanico Mechanic Mécanique		Corrente di cortocircuito Short-circuit current Courant de court-circuit		300%: 10 s		
Numero cilindri Cylinders number Nombre des cylindres		3		Poli Poles Pôles	Fasi Phases Phases	4	3+ N	
Cilindrata Displacement Déplacement		3.300 cm³		Isolamento Insulation Isolation	Protezione Protection Protection	H	IP 23	
Alesaggio x corsa Bore x stroke Alésage x course		105 x 127 mm		Regolatore di tensione Voltage regulation Régulation du voltage	AVR	0,5 %	R 438 AREP	
INFORMAZIONI LOGISTICHE LOGISTIC INFORMATION INFORMATIONS LOGISTIQUES				QUADRO ELETTRICO CONTROL PANEL COFFRET DE COMMANDE				
	Serbatoio Fuel tank Réservoir		Peso Weight Poids		Dimensioni Dimensions Dimensions		Manuale standard Manual standard Manuel standard	Automatico in opzione Automatic optional Automatique en option
	l		Kg		cm (L x W x H))			
G71P	67		850		153	77	130	   
GX71P	135		1.180		230	113	165	
					QM120	Q4400AMF	Q4400ATS	Q4400STS